# 05/29/2016 中文報告

- 1. 歡迎首次來參加崇拜的朋友們,散會後請坐在旁邊的弟兄姊妹帶他/她到圖書館,讓我們的迎新小組歡迎他/她。
- 2. 教會擴建籌款已經開始。擴建工程包括教室、行政辦公室、容納 150 人的小禮拜堂和有至少 700 個座位的聖堂。擴建籌款的目標是 1 百萬元。若是籌款超過 1 百萬元,我們貸款的數字就會減少。求神感動大家,樂意參予教會擴建籌款。認獻卡在大堂外桌上。
- 3. 教會議會推薦譚棣璋傳道為粵語堂牧師候選人。我們將在6月12日的兩堂之間,舉行 會員大會投票認定。請大家為此事代禱,一同來印證神的心意。若是您當天不在,無 法投票,請於今日或6月5日向文書執事葉受恩弟兄領取缺席選票。
- 4. 夏季成人主日學課程將於 6 月 5 日開始。課程如下。請繼續參加和學習。謝謝您!

#### 華語主日學 (11:15AM - 12:30PM)

M320 詩篇 (晨更) (8:30am-9:15am, Room 139)

M101 生命的探索 (Room 139)

M201 豐盛生命 (Room 141)

M390 事奉與事奉的人 (Room 132-140)

M421 從歌林多前書看今日教會的問題 (Room 127)

#### 粤語主日學 (11:15AM - 12:30PM)

C101 慕道班 (Room 143)

C353 不可給魔鬼留地步 (Room 137)

- 5. 細讀新約聖經計劃—讀經資料及讀經進度表置於讀經佈告欄,請自行取用。已照進度 讀完者,請至佈告欄的進展表上打勾。因林牧師在6月出城,每週一晚上7:30-8:30的讀 經分享暫停到7月初。
- 6. AWANA 這一季將於 6 月 10 日結束,下一季將從 9 月 9 日正式開始,8 月份開始接受報名。8 月 13 日有 AWANA 老師訓練,地點在 MPR 從早上 9:00 到下午 3:00。歡迎對 AWANA 事工有負擔的弟兄姊妹踴躍報名參加。欲知詳情請發電郵至 children.rccc@gmail.com 或教會網站 www.raleighccc.org 點擊 Awana program 就可以。
- 7. 長青團契下次聚會時間訂為6月2日上午10:00(週四), 干教會 #132-140 教室。
- 8. 今年兒童暑期聖經夏令營 VBS 將於 8 月 1 5 日舉行,主題是"SUBMERGED"。歡迎三歲至小學五年級的小孩參加。學前兒童 3-5 歲(半天)報名費是\$25,幼稚園至五年級(全天)是\$100。7 月 3 日後報名費將分別提高至\$30 及\$110。已經開始接受報名,也可以在教會網站報名。有意參加 VBS 的義工和家長們請至大堂外 VBS 攤位領取報名表格或詢問。
- 9. 教會 ESL 事工需要您的參與和幫忙。您可以報名參加 The Raleigh Baptist Association 提供的 3 天 ESL 基本訓練。地點在 Raleigh,時間:7月28、29日(週四和週五)下午6:30—9:30 (提供點心);7月30日(週六)上午8:30—下午4:30(含午餐)。報名截止日期為7月21日。欲知詳情請與 George Chen (gschenhope@gmail.com) 聯繫。

### 青少年事工報告

- 1. M-Fuge 需要成人輔導員一我們仍需 3 位弟兄作輔導員和我們的青少年短宣隊從 7 月 11-15 日一起去 Charleston SC。如果您可以參與,請和 Pastor Jerry 聯繫 (jmillerrc3@yahoo.com 或 919.961.8859)。
- 2. M-Fuge 短宣點心義賣和 Yard Sale—M-Fuge 青少年短宣隊將於 6 月 19 日有點心義賣,7 月 9 日有 Yard Sale 募款活動,來幫助他們支付交通費用,請大家踴躍支持。
- 3. M-Fuge 短宣培訓訂於 6 月 5 日下午 1:00-2:00 在 Shatiel House 舉行。請所有成人輔導員及短宣隊的青少年務必參加。
- 4. 青少年團契 2016 年度高中畢業宴會將於 6 月 4 日下午 6:30 至 8:30 舉行! 地點: RCCC。 門票每人 8 美元。如果您需要門票,請與 Heather Li 聯絡。

#### 擴建禱告

1. 教會已選定了建築商,目前正協商合約,請在禱告中記念合約的最後釐定。

#### 請為主日講員代禱:國語堂講道主題一我們起來建造吧!

日期	國語	粤語	英語
06/05	梁瑞龍牧師	陳家榮牧師	Dr. Alan Potter
06/12	林春騰牧師	陳家榮牧師	Dr. Alan Potter

#### 05/29/2016 Announcements

- 1. We welcome new friends who are worshipping with us today for the first time.
- 2. A capital campaign is inaugurated to raise additional funds to support the church building expansion program consisting of classrooms, administrative offices, a chapel and a worship center. A campaign goal of \$1M will launch the building expansion. Monies raised above \$1M will go towards minimizing the amount of money borrowed from the bank. We ask the congregation to prayerfully consider and ask God how much He would want each family to contribute. Pledge cards are available on the table in the foyer.
- 3. The Church Council recommends calling Minister John Tam to be our Cantonese Minister. A congregational meeting will be held between the 1<sup>st</sup> and 2<sup>nd</sup> sessions on June 12<sup>th</sup> for our members to cast their votes regarding confirmation of this decision. We ask for your prayers as we seek to know God's will. If you will be absent on June 12<sup>th</sup> please ask Showen Yeh, the Secretary Deacon, for an absentee ballot today or on June 5<sup>th</sup>.
- 4. The Summer quarter Adult Sunday School classes start on June  $5^{\rm th}$  . The classes are as follows:

#### English classes (9:30am—10:45am)

E302 Genesis & Exodus (Room 133-135)

E371 Introduction to Theology (Room 137)

#### Youth Sunday School (9:30am-10:45am)

7<sup>th</sup> – 8<sup>th</sup> Grade (Sha'tiel House)

9<sup>th</sup> – 12<sup>th</sup> Grade, High School (Sha'tiel House)

Please continue attending and learning. Thank you!

- 5. Our Awana program ends on June 10 and the new semester will start on September 9<sup>th</sup>. The new registration will start in August and we will have a basic Awana leader training on August 13<sup>th</sup> ( Saturday) from 9am to 3pm.For more detailed information please email to <a href="mailto:children.ccc@gmail.com">children.ccc@gmail.com</a> or visit our church website <a href="www.raleighccc.org">www.raleighccc.org</a>
- 6. This year's VBS "SUBMERGED" will be held from August 1 to 5. VBS is for children from age 3 to 5<sup>th</sup> grade. The fee for preschoolers (3-5 year-olds) is \$25 and k-5<sup>th</sup> grade is \$100. After July 3<sup>rd</sup> the fee will increase to \$30 and \$110 respectively. For registration forms and questions or volunteers, please stop by the VBS booth in the lobby today. We covet your prayers for all aspects of our preparation.
- 7. RCCC ESL Ministry needs English-speaking and bilingual teachers/helpers. Want to reach out and help? How? Come to Basic Teaching ESL Training taught by Raleigh Baptist Assc. on Thursday and Friday, July 28<sup>th</sup> & 29<sup>th</sup>, 6:30pm-9:30pm (snacks provided); Saturday, July 30<sup>th</sup> 8:30am-4:30pm (lunch included). Register early, deadline is July 21<sup>st</sup>. For more details see flyer in hall or contact George Chen gschenhope@gmail.com.

#### Youth

- 1. M-Fuge Chaperones Needed—Three adult male chaperones are still needed for this summer's youth mission trip to Charleston, SC, from July 11<sup>th</sup> -15<sup>th</sup>. If you are interested, please contact Pastor Jerry as soon as possible at <a href="mailto:jmillerrc3@yahoo.com">jmillerrc3@yahoo.com</a> or you can call/text him at 919.961.8859.
- 2. M-Fuge Mission Trip Bake Sale and Yard Sale—Our M-Fuge Mission Team will have two fundraisers to help raise funds for our mission trip, especially for our transportation. We will have a Bake Sale on Father's Day, June 19, and we will have our M-Fuge Yard Sale on Saturday, July 9<sup>th</sup>.
- 3. M-Fuge Training—Our next training will be on next Sunday, June 5<sup>th</sup>, from 1:00-2:00p.m. in the Shatiel (Youth) House.
- 4. Get Your Senior Banquet Ticket—Our senior banquet will be on Saturday, June 4<sup>th</sup>, from 6:30-8:30 p.m. All tickets are now \$8. Contact Heather Li to purchase tickets and to sign up to help with this year's banquet.

#### **Remember in Prayers**

1. We have selected a builder and we are in the process of negotiating the contract. Please pray for the finalization of the contract.

## **Upcoming Sermons**

06/05 Open	Dr. Alan Potter
06/12 Open	Dr. Alan Potter